



**恭賀新年 利路盈千**  
 由正月拾五號起至二月拾五號止  
 ▲新年平賣一個月  
 加拿大批發價目 ▲過國另計  
 親白油腸 每磅一元  
 鴨肝腸 每磅一元  
 金銀潤 每磅一元  
 五花臘肉 每磅六毛五  
 牛肉干 每磅三元  
 牛肉干 每打一元  
 雲埠榮榮有限公司臘味製造廠謹白  
**臘味批發 食祿天然**

恭賀新年 利路盈千

**KWONG MAN SANG & CO.**  
236 PENDER STREET EAST  
Phone: MA. 3032 Vancouver, B.C.

養吾堂宮方五大名藥抵埠

(一)改良再造丸

(二)加料參羊丸

(三)四倍固腎丹

(四)五臟奇補丹

(五)臟器大補丸

四季咸宜 男女可服

製造精良 歡迎參觀

仿單與擇藥問答函索即寄

總代理廣萬生謹啓

242-244 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

大翅餅	中蘇鮑	大堆翅	開蟾膠	大蠔豉	豬婆參	大網鮑	白花膠
<div>唐 山 水 貨</div>							
大肉南羌	紅芽芋仔	生鮮蓮藕	檳榔芋仔	桂林馬蹄	生鮮白果	沙坪粉葛	白肉茨菇

目錄印備 函索即奉

# 傳美京暗中有進行

東京 華盛頓三日電、現華盛頓傳說美國不久必採取英國對中共政權態度之途徑。據云、現在於白宮中、亦已有此種聲調、要求重修亞洲政策、且有若干高級官員、開始發生疑問、不承認中共政權及反對中共入聯國、是否為智慧之行動云、雖然此種呼聲不高、然而此種呼聲、已透入白宮之內云

申共將陸空部隊

方面獲悉：中共華中南軍區，最近奉命將三個軍自華南調至桂越邊界。準備與越盟共軍之春季攻勢相呼應。同時共軍當局，將兩個原駐在漢口及其他重要空軍基地之空軍中隊，調歸新在兩廣成立之空軍總部指揮。此兩空軍中隊，擁有噴射機廿架，又獲報，現時駐在廣州之第四野戰軍，第四十二軍，已奉調至廣西境內，改編為「援越志願軍」，準備參加越南戰事云。

◎ 片珠至德堂

執行委員	瑞映	在榮	家昂
候補執委	東成	漢醒	
	超常	結德	瑞和

# 梁定邦洗毡帽工作好

如汝係信唔過可問曾友便知道  
舖在緬街第五四三號  
LEONG'S HAT SHOP  
543 Main St Vancouver, B. C.

注意  
驗眼  
配鏡專家

Abramson  
And  
Hollenberg  
~~~~~  
九日每間時  
半時五至時  
~~~~~  
◀ 址地 ▶  
734 Granville St.  
層下地  
Vancouver Block  
MARine 0928  
MARine 2948

仙丹救世

心肝脾 肺腎	五臟奇補丹	每瓶銀 廿四粒
固精 補腎 補血 補氣 補腎 補肺 補肝 補脾	四倍固補丹	每粒
青年 老年 晨倦 午倦 色衰 血枯 婦女 經閉 不孕 產後 虛弱 不寐 精神 不振	三三天	可服九 天
富年 富貴 富貴 富貴	今成大衆愛護	

服。△△△  
七無有眼中  
小兒驚悸

能補精。壯骨。止汗。隔晚造生牛人參。  
腰膝虛弱。腰膝酸軟。多汗。多。  
便虛。腰膝酸軟。多汗。多。  
神精百倍。老還童。每瓶廿一粒。  
內分滋潤。滋潤。每瓶廿一粒。  
精神百倍。老還童。每瓶廿一粒。  
身壯。治聖欲當。見功。有藥治出。  
五。小時。按。藥。效。神。效。無。匹。

MAN SANG  
LTD.  
Box St. E

Vancouver 4. B. C. Canada

取索迎歡錄實效藥送贈

華哥裏

**天 生 堂**  
HING SANG HONG  
362 Powell St. Vancouver, B.C. Canada

加拿大

(育龜大力丸) 一打五元 四打九折  
(主治) 陽痿不起，發育不全，眼瞤耳聾，夜尿反滴，尿路轉流，每晚一服，交通心腎、耳聰目明，陽痿克起，絕無夜尿，發育前進，連服四打，增殖驚人，如不効驗，餘貨同尾，彼價承受，決不食言，

(佳偶香素) 壹粒壹元 壹打拾元  
佳偶無媒難入手，必需香素訂白頭，經過啁啾爲夫婦，從此夫妻戀愛情，

(撚花戀情素) 一粒一元 一打八元  
對花無緣情淡薄，必要情素撚愛情，情慾發生情濃厚，從此交際戀愛情，

(長期抗戰露) 一罇二元 兩罇三元  
長期抵抗無努力，加挿戰露抵抗強，夜戰通宵唔熄火，除暴原子有解圍，

(實驗消痔丸) 每盒一元 每打拾元  
大便秘虛凸腸頭，朝晚一服戒燒酒，腸頭收縮無血疔，如不實驗補回銀，

(五蛇祛風膏) 單料一元 雙料二元  
風濕骨痛難移步，一貼蛇膏定安然，若不當時止絕痛，立即寄回補返銀，

(頑癬掃光水) 一樽二元 二樽三元  
皮膚濕毒疥癩癬，痕癢通宵不成眠，朝晚一掃無痛癢，如不効驗補返銀，

(內消瘰癧丸) 一料拾元  
頭項瘰癧腋下核，朝晚一服戒女色，愈食愈消漸漸好，內消瘰癧第一方，

電話 PA. 4791 醫生薛慶慶兼司理

元發華棧雜貨藥材公司

YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD. 262 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C.  
PHONE PA. 1548

有位講經濟學的餐館主人稱

「自從前兩個月改用寶號代理之「古淋」味精以來，對於顧客口味瞭然滿意，但發覺到月結支數購貨欄小支出數拾元，照此看來日積月累至數年，此數目大有可觀也，今因鴻便順為寶號一告云云」

今將此位先生意見登於告白欄與僑胞共同研究，請留意焉，

三兩庄每罐	七毫
十兩庄每罐	二元一
卅兩庄每罐	五元八毫五
五磅庄每罐	壹拾壹元五
廿五磅庄每罐	五拾四元

**加西總**

